

NOTICE D'INSTRUCTION



Outil Multifonctions 260W

Réf : S1D-260



MISE EN GARDE : Ne pas utiliser l'appareil sans lire la notice d'instruction.

| SOMMAIRE | page |
|---|------|
| Données techniques | 2 |
| Habillement et équipement | 2 |
| Vue d'ensemble | 3 |
| Précautions de sécurité générales | 4 |
| Avertissements de sécurité pour les outils multifonctions | 7 |
| Garantie | 13 |

IMPORTE PAR CORA NAL
77435 MARNE LA VALLEE CEDEX 2
France
Lot : BA33240011
Fabriqué en Chine en 2014
Version du 12032014
Instructions d'origine



I - DONNEES TECHNIQUES

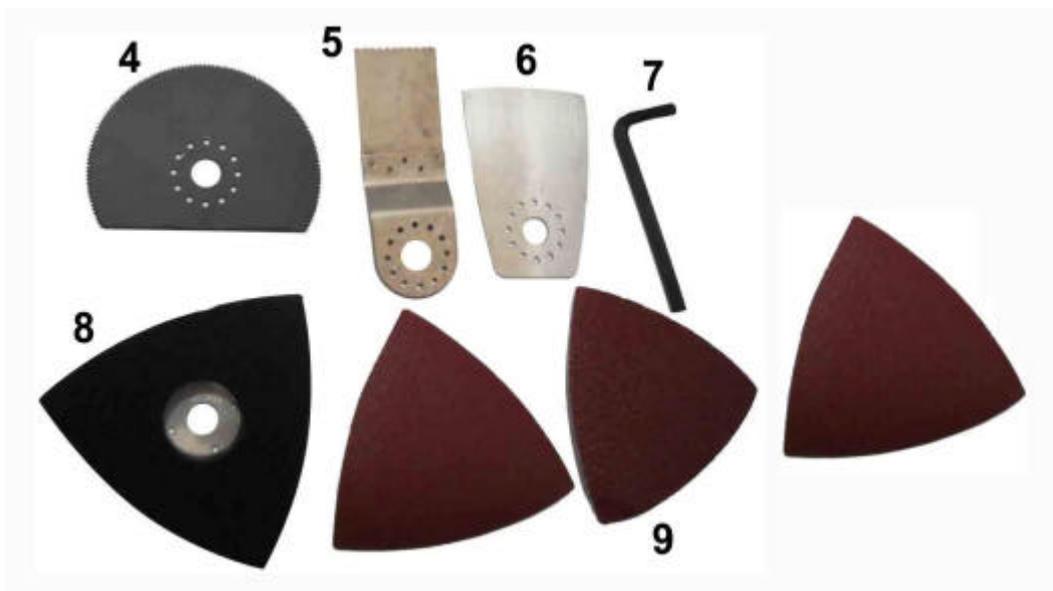
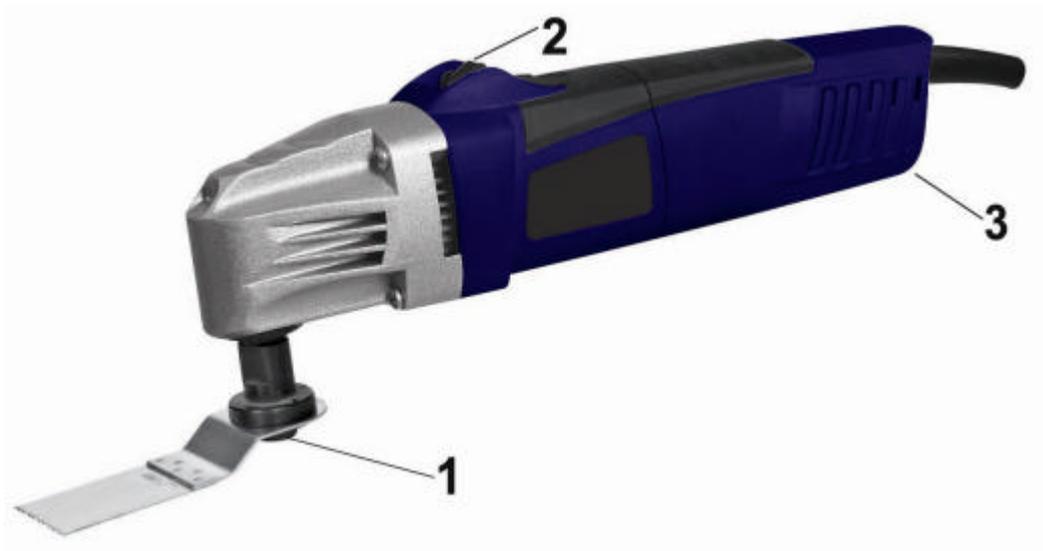
| | |
|----------------------------|---|
| Référence | S1D-260 |
| Puissance | 260W |
| Tension | 230V~50Hz |
| Vitesse à vide | 11000-22000/min |
| Angle d'oscillation | 3° |
| Niveau de pression sonore | $L_{PA} = 80,0 \text{ dB(A)}$, $K=3\text{dB(A)}$ |
| Niveau de puissance sonore | $L_{WA} = 91,0 \text{ dB(A)}$, $K=3\text{dB(A)}$ |
| Niveau de vibration | $3,96 \text{ m/s}^2$; $K = 1,5 \text{ m/s}^2$ |
| Poids | 1,7 kg |

II – HABILLEMENT ET EQUIPEMENT

Avant de travailler avec l'outil il convient de revêtir des vêtements et un équipement adéquat.

| | |
|---|--|
|  | Portez des gants de protection et une paire de chaussures de sécurité. Ne travailler qu'avec des vêtements près du corps. |
|  | Portez un casque de protection. |
|  | Portez des lunettes de protection. |
|  | Les personnes ayant les cheveux longs doivent les attacher ou les protéger. |
|  | Portez une paire de protections auditives. |

III - VUE D'ENSEMBLE



| | |
|--|---|
| 1. Porte-outil | 6. Grattoir |
| 2. Interrupteur marche/arrêt (double action) | 7. Clé à six pans |
| 3. Molette de réglage de vitesse | 8. Patin de ponçage triangulaire |
| 4. Lame scie circulaire | 9. 3 Papiers abrasifs 80x80x80 mm de grains : 60, 80, 120 |
| 5. Lame de scie universelle | |

IV - PRECAUTIONS DE SECURITE GENERALES

CONSIGNES DE SECURITE ET PREVENTION DES ACCIDENTS

Pour travailler sans danger avec cette machine, il est impératif d'en avoir lu attentivement le mode d'emploi et de respecter au pied de la lettre les consignes qui s'y trouvent.

Attention, l'appareil peut se mettre en marche dès que l'interrupteur marche/arrêt est actionné. Lors d'un changement d'outil, du transport et du rangement de l'appareil, arrêter toujours l'outil.

Avant tous travaux effectués sur l'appareil, arrêter et débrancher votre outil.

Attention : Il est important de lire attentivement ces instructions avant d'utiliser l'outil.



MISE EN GARDE – Pour réduire le risque de blessures, l'utilisateur doit lire le manuel d'instructions



AVERTISSEMENT Lire tous les avertissements de sécurité et toutes les instructions. Ne pas suivre les avertissements et instructions peut donner lieu à un choc électrique, un incendie et/ou une blessure sérieuse.

Conserver tous les avertissements et toutes les instructions pour pouvoir s'y reporter ultérieurement.

Le terme «outil» dans les avertissements fait référence à votre outil électrique alimenté par le secteur (avec cordon d'alimentation) ou votre outil fonctionnant sur batterie (sans cordon d'alimentation).

1) Sécurité de la zone de travail

a) Conserver la zone de travail propre et bien éclairée. Les zones en désordre ou sombres sont propices aux accidents.

b) Ne pas faire fonctionner les outils électriques en atmosphère explosive, par exemple en présence de liquides inflammables, de gaz ou de poussières. Les outils électriques produisent des étincelles qui peuvent enflammer les poussières ou les fumées.

c) Maintenir les enfants et les personnes présentes à l'écart pendant l'utilisation de l'outil. Les distractions peuvent vous faire perdre le contrôle de l'outil.

2) Sécurité électrique

a) Il faut que les fiches de l'outil électrique soient adaptées au socle. Ne jamais modifier la fiche de quelque façon que ce soit. Ne pas utiliser d'adaptateurs avec des outils à branchement de terre. Des fiches non modifiées et des socles adaptés réduiront le risque de choc électrique.

b) Eviter tout contact du corps avec des surfaces reliées à la terre telles que les tuyaux, les radiateurs, les cuisinières et les réfrigérateurs. Il existe un risque

accru de choc électrique si votre corps est relié à la terre.

c) Ne pas exposer les outils à la pluie ou à des conditions humides. La pénétration d'eau à l'intérieur d'un outil augmentera le risque de choc électrique.

d) Ne pas maltraiter le cordon. Ne jamais utiliser le cordon pour porter, tirer ou débrancher l'outil. Maintenir le cordon à l'écart de la chaleur, du lubrifiant, des arêtes ou des parties en mouvement. Des cordons endommagés ou emmêlés augmentent le risque de choc électrique.

e) Lorsqu'on utilise un outil à l'extérieur, utiliser un prolongateur adapté à l'utilisation extérieure. L'utilisation d'un cordon adapté à l'utilisation extérieure réduit le risque de choc électrique.

f) Si l'usage d'un outil dans un emplacement humide est inévitable, utiliser une alimentation protégée par un dispositif à courant différentiel résiduel (RCD) L'usage d'un RCD réduit le risque de choc électrique.

3) Sécurité des personnes

a) Rester vigilant, regarder ce que vous êtes en train de faire et faire preuve de bon sens dans votre utilisation de l'outil. Ne pas utiliser un outil lorsque vous êtes fatigué ou sous l'emprise de drogues, d'alcool ou de médicaments. Un moment d'inattention en cours d'utilisation d'un outil peut entraîner des blessures graves des personnes.

b) Utiliser un équipement de sécurité. Toujours porter une protection pour les yeux. Les équipements de sécurité tels que les masques contre les poussières, les chaussures de sécurité antidérapantes, les casques ou les protections acoustiques utilisés pour les conditions appropriées réduiront les blessures de personnes.

c) Eviter tout démarrage intempestif. S'assurer que l'interrupteur est en position arrêt avant de brancher l'outil au secteur et/ou au bloc de batteries, de le ramasser ou de le porter. Porter les outils en ayant le doigt sur l'interrupteur ou brancher des outils dont l'interrupteur est en position marche est source d'accidents.

d) Retirer toute clé de réglage avant de mettre l'outil en marche. Une clé laissée fixée sur une partie tournante de l'outil peut donner lieu à des blessures de personnes.

e) Ne pas se précipiter. Garder une position et un équilibre adaptés à tout moment. Cela permet un meilleur contrôle de l'outil dans des situations inattendues.

f) S'habiller de manière adaptée. Ne pas porter de vêtements amples ou de bijoux. Garder les cheveux, les vêtements et les gants à distance des parties en mouvement. Des vêtements amples, des bijoux ou les cheveux longs peuvent être pris dans des parties en mouvement.

g) Si des dispositifs sont fournis pour le raccordement d'équipements pour l'extraction et la récupération des poussières, s'assurer qu'ils sont connectés et correctement utilisés. Utiliser des collecteurs de poussière peut réduire les risques dus aux poussières.

4) Utilisation et entretien de l'outil

a) Ne pas forcer l'outil. Utiliser l'outil adapté à votre application. L'outil adapté

réalisera mieux le travail et de manière plus sûre au régime pour lequel il a été construit.

b) Ne pas utiliser l'outil si l'interrupteur ne permet pas de passer de l'état de marche à arrêt et vice versa. Tout outil qui ne peut pas être commandé par l'interrupteur est dangereux et il faut le réparer.

c) Débrancher la fiche de la source d'alimentation en courant et/ou le bloc de batteries de l'outil avant tout réglage, changement d'accessoires ou avant de ranger l'outil. De telles mesures de sécurité préventives réduisent le risque de démarrage accidentel de l'outil.

d) Conserver les outils à l'arrêt hors de la portée des enfants et ne pas permettre à des personnes ne connaissant pas l'outil ou les présentes instructions de le faire fonctionner. Les outils sont dangereux entre les mains d'utilisateurs novices.

e) Observer la maintenance de l'outil. Vérifier qu'il n'y a pas de mauvais alignement ou de blocage des parties mobiles, des pièces cassées ou toute autre condition pouvant affecter le fonctionnement de l'outil. En cas de dommages, faire réparer l'outil avant de l'utiliser. De nombreux accidents sont dus à des outils mal entretenus.

f) Garder affûtés et propres les outils permettant de couper. Des outils destinés à couper correctement entretenus avec des pièces coupantes tranchantes sont moins susceptibles de bloquer et sont plus faciles à contrôler.

g) Utiliser l'outil, les accessoires et les lames etc., conformément à ces instructions, en tenant compte des conditions de travail et du travail à réaliser. L'utilisation de l'outil pour des opérations différentes de celles prévues pourrait donner lieu à des situations dangereuses.

5) Maintenance et entretien

a) Faire entretenir l'outil par un réparateur qualifié utilisant uniquement des pièces de rechange identiques. Cela assurera que la sécurité de l'outil est maintenue.

b) Si le câble d'alimentation de l'outil est endommagé, il doit être remplacé par un câble spécialement préparé disponible auprès du service après-vente (câble type H05VV-F 2x0,75mm²).

La valeur totale de vibrations déclarée a été mesurée conformément à une méthode d'essai normalisée et peut être utilisée pour comparer un outil à un autre.

La valeur totale de vibrations déclarée peut également être utilisée pour une évaluation préliminaire de l'exposition.

Attention

L'émission de vibration au cours de l'utilisation réelle de l'outil électrique peut différer de la valeur totale déclarée, selon les méthodes d'utilisation de l'outil.

Il est nécessaire d'identifier les mesures de sécurité visant à protéger l'opérateur, qui sont basés sur une estimation de l'exposition dans les conditions d'utilisation réelles (compte tenu de toutes les parties constituantes du cycle de fonctionnement, telles que les temps d'arrêt de l'outil et de fonctionnement au repos, en plus du temps de déclenchement).

V AVERTISSEMENTS DE SECURITE POUR LES OUTILS

MULTIFONCTIONS

 **AVERTISSEMENT** Lire tous les avertissements de sécurité signalés par le symbole  et toutes les instructions.

 **MISE EN GARDE** : Toujours porter des protections oculaires

UTILISATION

Cet appareil est destiné aux différentes fonctions suivantes :

1. Ponçage de surfaces en bois ou matériaux similaires, métal ou plâtre et à l'élimination de vieilles peintures à l'exception de tout autre matériau présentant des risques d'inflammation, d'explosion ou de dégagement polluant ou dangereux pour l'utilisateur ou l'environnement.
2. Sciage de surfaces en bois, plâtre et plastique doux et matériaux similaires. Ne pas scier des surfaces en métal ou en pierre.
3. Raclage des moquettes, des résidus de mastic, d'anciennes peintures et des applications similaires.

Tout autre emploi, différent de celui indiqué dans ces instructions, peut provoquer des dommages à l'appareil et représenter un sérieux danger pour l'utilisateur. Cet appareil est destiné uniquement à un usage privé et non industriel.

Attention des poussières nocives et toxiques peuvent être produites lors de l'utilisation de la ponceuse sur certains matériaux. Ces poussières peuvent nuire gravement à la santé de l'utilisateur ou des personnes aux alentours. Portez toujours un masque de protection quand vous travaillez et éloignez les spectateurs de l'aire de travail !!!

Portez toujours des lunettes de sécurité, un masque anti-poussières et des gants de protection.

Des protections auditives doivent être revêtues lors de l'utilisation de l'outil. L'exposition au bruit peut causer une perte de l'audition.

RECOMMANDATIONS

Câble :

Lorsque l'outil est utilisé à l'extérieur, n'utilisez que des rallonges conçues et prévues pour une utilisation extérieure.

Si vous utilisez un câble prolongateur, celui-ci doit être entièrement déroulé avant utilisation. Les sections des conducteurs des câbles sont proportionnelles à la puissance et à sa longueur.

Le tableau suivant donne des indications quant aux sections sous 230 V :

| PUISSANCE DE LA MACHINE (W) | LONGUEUR DU CÂBLE (m) | | | Correspondance Courant / Section |
|-----------------------------------|---|------|------|-------------------------------------|
| | < 15 | < 25 | < 50 | |
| | Courant minimal admissible par le câble (A) | | | |
| → 750 | 6 | 6 | 6 | 6A ⇒ 0,75 mm ² |
| → 1100 | 6 | 6 | 10 | 10A ⇒ 1,00 mm ² |
| → 1600 | 10 | 10 | 15 | 15A ⇒ 1,50 mm ² |
| → 2700 | 15 | 15 | 20 | 20A ⇒ 2,50 mm ² |

DEBALLAGE

Vous avez ouvert le carton et trouvé cette notice jointe à la machine. Conservez l'emballage pour le rangement et la notice pour y faire référence ultérieurement.

Sortez la machine de son emballage et vérifiez son état. Si le produit ne vous semble pas correct ou si des éléments sont cassés ou manquants par rapport à la description ci-dessus, contactez votre vendeur.

Attention ! Un petit sac anti-humidité peut se trouver dans l'emballage. Ne le laissez pas à la portée des enfants et jetez-le.

MONTAGE

Cette machine est livrée montée à l'exception des accessoires.

Retirer la fiche de prise de courant avant d'effectuer tout montage.

Placez l'outil multifonction de sorte que l'interrupteur marche/arrêt soit dirigé vers le bas et le porte-outil vers le haut.

Placez l'outil employé (par ex. lame de scie) sur le porte-outil de telle manière que les broches du porte-outil correspondent aux évidements de l'outil employé.

Mise en garde : Les lames de scie et les grattoirs doivent être installés de façon que le tranchant soit placé à la direction opposée de la poignée.

Fixez l'outil employé avec la vis fournie et serrez bien à fond la vis avec la clé à six pans.

Veillez à n'utiliser la rondelle que sur la lame de scie et le racloir comme rondelle pour la vis. Placez les striures de la rondelle sur l'outil employé.

Pour monter le papier abrasif :

Positionner le papier abrasif sur le sabot en faisant coïncider les trous d'aération.

MISE EN ROUTE

La mise en route après réglages et vérifications s'effectue en poussant la gâchette de l'interrupteur vers l'avant (position 1) et en appuyant en même temps sur le petit bouton de blocage situé au milieu de la gâchette (ce bouton permet d'éviter les démarrages intempestifs).

L'arrêt se fait en poussant la gâchette de l'interrupteur vers la position 0.

REGLAGE DE VITESSE

Tourner la molette située à l'arrière de l'appareil pour régler la vitesse.

UTILISATION

Lorsque toutes les précautions ont été prises et les opérations précédentes ont été effectuées, vous pouvez commencer à travailler.

Ponçage: Rectification plane aux bords, dans les coins ou les zones difficilement accessibles. En fonction de la feuille abrasive pour poncer le bois, la peinture, le vernis etc. Consignes de travail : Nettoyez la surface poncée des grains des poussières si nécessaire; cela améliore les performances de ponçage. Fixez toujours la pièce à poncer. L'appareil est particulièrement performant pour le ponçage de coins et d'angles difficilement accessibles. Pour le ponçage de profilés et de gorges, on peut travailler également juste avec le bout ou un côté du plateau de ponçage. Selon le matériau à travailler et l'enlèvement souhaité de la surface, différents papiers de polissage sont disponibles. La capacité d'enlèvement est principalement déterminée par le choix du papier et le dosage de pression sur le plateau de ponçage.

Sciage: Scier du bois et du plastique. Consignes de travail : Faites attention aux corps étrangers lorsque vous sciez et ôtez-les le cas échéant. Lors du sciage en plongée, usinez exclusivement des matériaux souples tels du bois ou du Placoplatre.

Raclage : Racler d'anciennes peintures ou colles. Consignes de travail : Approchez l'outil employé de l'endroit à enlever. Commencez par un angle d'orientation plat et une faible force de pression. Lorsque la force de pression est trop importante, le support (p. ex. bois, enduit) peut être endommagé.

MAINTENANCE / ENTRETIEN

Cette machine ne nécessite pas de maintenance mécanique particulière, telle que le graissage des roulements.

Vous n'êtes autorisé qu'au changement des pièces suivantes :

- Les papiers abrasifs (par des papiers abrasifs de même type)

Consultez le SAV de votre magasin pour la commande des pièces détachées.

Il est recommandé de faire réaliser ces opérations par le Service Après Vente.

Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son service après vente ou des personnes de qualification similaire afin d'éviter un danger.

Vérifiez périodiquement les rallonges du câble d'alimentation et remplacez-les si elles sont endommagées.

Le nettoyage des pièces en plastique se fait machine débranchée à l'aide d'un chiffon doux humide et un peu de savon doux.

N'immergez jamais la machine et n'employez pas de détergent, alcool, essence, etc. Pour un nettoyage en profondeur, consultez le Service Après Vente.



Les produits électriques ne doivent pas être mis au rebut avec les déchets ménagers. Merci de les recycler dans les points de collecte prévus à cet effet. Adressez-vous auprès des autorités locales ou de votre revendeur pour obtenir des conseils sur le recyclage.

Déclaration  de conformité

Angelo CIRASARO
Manager Qualité CORA NAL
77435 MARNE LA VALLEE

Déclare que le produit désigné ci-dessous :

Désignation : Outil multifonctions 260W

Réf.: S1D-260

Marque: Power Action

Est conforme aux dispositions des directives européennes suivantes:

Directive Basse Tension 2006/95/CE

Directive sur les Machines 2006/42/CE

Directive Compatibilité Electromagnétique 2004/108/CE

Directive RoHS 2011/65/UE

Et est conforme aux dispositions des normes suivantes:

EN60745-1:2009+A11:2010 ; EN60745-2-4:2009+A11:2011

EN55014-1:2006+A1:2009+A2:2011 ; EN55014-2:1997+A1:2001+A2:2008

EN61000-3-2:2006+A1:2009+A2:2009 ; EN61000-3-3:2008

Fait à Croissy Beaubourg, le 12/03/2014



GARANTIE

Désignation : Outil multifonctions 260W

Référence : S1D-260

Durée de la garantie : 12 mois à partir de la date d'achat, le ticket de caisse faisant foi.

Conditions de validité :

La garantie s'applique à condition que l'appareil soit utilisé conformément à l'usage pour lequel il a été conçu.

Elle s'applique également en cas de vice de fabrication et panne d'origine interne entraînant un défaut de jouissance.

La garantie n'est pas valable dans les cas suivants :

- Les dommages ayant pour origine une cause externe à l'appareil (choc, chute, erreur de manipulation, etc...)
- Les pièces qui se détériorent par suite de leur usure normale et qui par nature, nécessite un remplacement fréquent, tels que courroies, élastiques, pistons, etc...
- Les pannes résultant d'un mauvais montage, d'une mauvaise utilisation, ainsi que d'un manque d'entretien.

Justificatifs obligatoires :

- Le ticket de caisse, justifiant la date d'achat.
- Le nom et la référence du modèle (indiqué ci-dessus).